

5) Robert Bosch Elektronika Kft.
 Robert Bosch út 2
 3000 HÁTVAN
 HU Hungary

1) Robert Bosch GmbH

Robert - Bosch - Platz 1
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

10) Your sign
 11) Your Order No.
550004530501
 Date
19.10.2023

19) Shipping type
 extra run

25) Dispatch Address

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4 IT 70026 Modugno

27) Pos (28) Bosch-Order-No.
 Index
 V03 2510261401

29) Description of delivery

EL Control Unit; aTCU-2-9.

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 512
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi: 8
 Conformità alle schede d'imballo: NO
 Data controllo: 2.4.24
 Firma: *[Signature]*

180365002
 5013356326

347M

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini, snb - 70026 Modugno (BA)

02 APR 2024

"Ricevuto con riserva di
 verifica su qualità e quantità"

Rotation
 Receiver notes
 Date
 Name
 bzw Nr

42) Entry notes

43) Quantity check

44) Quality check/Testreport

45) Receiver

46) Invoice check

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

1) Customer
1000172924 0091024089
 5) Supplier No.
UJ
 LNR Packb. LKZ Z abs Sov KZA

3) Delivery note no

2) Receiver note

6145194

4) Dispatchdate
02.04.2024

Page 1

Delivery/installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

6) Freight
 Free Unifrank
 7) Delivery
 Waggon Fr.Gut Express Post
 Carrier Vehic.foreign Vehic.own

22) Dispatch sign
 23) Total weight kg
 gross 888,0 net 510,1

26) Receipt-/unload-point

14249

40) Receiver notes
 Qty.(ts) +/- Notes



NR145104

BVE13384

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22.

1-15 továbbá 21+22 vonatokat a feladó tölti ki saját felelősségére.

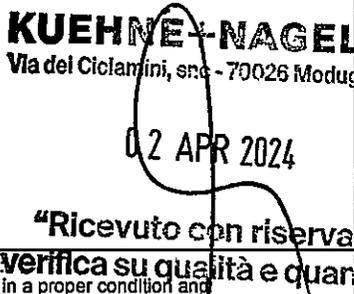
1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronikai Kft. Robert Bosch út 2 3000 Hatvan HUNGARY		NEMZETKOZI FUVARLEVEL INTERNATIONAL CONSIGNEMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag Im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)				
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.p.A VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO ITALY		16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;"> S.C. HELIOS CAR S.R.L. RO 26897288 J33/291/2010 Sf. Ilie, NR. 57 I, com. Șcheia, jud. Suceava ROMANIA </div>				
3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység / place / Ort MODUGNO ország / country / Land ITALY		17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)				
4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység / place / Ort Hatvan ország / country / Land HUNGARY időpont / date / Datum 20240330		18 A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer				
5 Mellékelt okmányok Annexed documents Beifügte Dokumente SAP1489759						
6 Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern	7 Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	9 Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung des Gutes	10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer	11 Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	12 Térfogat (m³) Volume in m³ Umfang in m³
	8	PAL	KFZ	R	888.000	
13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)		19 Fizetendő To be paid by Zu zahlen vom	Feladó, Sender, Absender	Pénznem, Currency, Währung	Átvevő Consignee Empfänger	
14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung		15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések Direction as to freight payment Frachtzahlungsanweisungen Bérmentesítve, freight paid, frei Bérmentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei		20 Különleges megállapodások Special agreements Besondere Vereinbarungen		
21 Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgestellt in Hatvan, 20240330 Robert Bosch Elektronikai Kft. Robert Bosch út 2. 3000 Hatvan HUNGARY		22 A feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders Robert Bosch Elektronikai Kft. Robert Bosch út 2. 3000 Hatvan HUNGARY 000003018		23 A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers S.C. HELIOS CAR S.R.L. RO 26897288 J33/291/2010 Sf. Ilie, NR. 57 I, com. Șcheia, jud. Suceava ROMANIA		24 Az áru átvétele: Kelet Goods received: Date on..... Gut empfangen: Datum am. Az átvevő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers KUEHNERT NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 02 APR 2024
25 Jármű Vehicle Fahrzeug	Rendszám Registration number Kennzeichen SV79KAR	Rakomány Useful load Nutzlast				

Veszélyes árukra az esetleges bizonylatokon kívül a rovat utolsó sorába beírandó az osztály, a szám és adott esetben a betű.

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben, die Klasse, der Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe.

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

1) Sender/Supplier Robert Bosch Elektronika Kft. cHub Robert Bosch út 2 3000 HATVAN HU Hungary Tel: +36 (37) 684189		2) Supplier-no. 0091024089		3) Shipping order-no. Sender VAT-ID HU26951542	
5) Loading point		8) Transportnumber 20725886		4) No. sender at the shipping carrier	
11) Recipient Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		12) Customer-no. 1000172924		TRANSPORT ORDER 6) Date 30.03.2024 7) Relations-no. 	
14) Delivery-/unloading point Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 IT 70026 Modugno 14249		9) shipping carrier ARIN EXPRESS S.L. C/ GURUTZEGI 13 C6 ES 20018 SAN SEBASTIAN		10) Carrier-no. 97099976	
18) Reference and no delivery note no.		19) Number	20) Packaging	21) SH	22) Contents
6145194 HH5886	8	Pallets	1	0260001081V03UJ ME 2510261401	23) Load carr. weight kg 96
	64	Empt.customer or name		empties RB	24) Gross weight kg 888,0
	64	Plastic Container		6000439356	
	64	Inject. molded container		6000134169	
	8	Blister-Forming Part		6000439355	
	8	Plastic durable pallet -		6000439358	
	8	Pallet Cover		6000439359	
25) Sum 8 26) Volume in cdm Sum					27) 96 28) 888,0
29) hazardous freight classification					
30) hazardous freight name					
31) Prepayment of charges Delivered at plac Modugno		32) Worth of goods for insurance		33) Transportinsurance to cover by carrier with	
35) Enclosures 119255		36) Order-no. Customer 550004530501		37) Account assignment	
 <p>Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)</p> <p>02 APR 2024</p> <p>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"</p>		38) Means of transport no		39) Libry reg. (BA)	
		40) Dispatch type extra run		41) Accounting-key	
42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in a proper condition recieved					
43) Takeover-confirmation from the driver get the mentioned transport complete, in a proper condition and allowing safe transport and loaded operationally reliable.		Company stamp/signature.		44) The transport contains	
Date		Time		Signature	
Euro-flat-pal.(FP)		Euro-flat-pal.(FP)		Euro-Grate-pal.(GP)	
Euro-Grate-pal.(GP)		Euro-Grate-pal.(GP)		Euro-Grate-pal.(GP)	
45) Place of trial is Stuttgart. German law arranged by agreement.				46) for Receiver	

2) Supplier-no.



V0091024089

8) Transportnumber



2S20725886

10) Carrier-no.



0097099976

13) Bordereau-/Cargo list no.